



Brüssel, den 12. Juli 2019  
(OR. en)

11230/19  
ADD 1

SOC 554  
EMPL 424  
SAN 350

## ÜBERMITTLUNGSVERMERK

---

Absender:	Europäische Kommission
Eingangsdatum:	11. Juli 2019
Empfänger:	Generalsekretariat des Rates
Nr. Komm.dok.:	ANNEX to D062524/01
Betr.:	RICHTLINIE (EU) .../... DER KOMMISSION vom XXX zur Änderung der Anhänge II und IV der Richtlinie 92/29/EWG des Rates hinsichtlich rein technischer Anpassungen - ANHANG

---

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument ANNEX to D062524/01.

Anl.: ANNEX to D062524/01

**DE**  
**ANHANG**

(1) Anhang II der Richtlinie 92/29/EWG erhält folgende Fassung:

*„ANHANG II*

**MEDIZINISCHE AUSSTATTUNG (NICHT ERSCHÖPFENDE LISTE) (\*)**

**(Artikel 1 Buchstabe d)**

(\*) Nach Artikel 2 Absatz 1 Buchstabe a können Mitgliedstaaten ausnahmsweise die Verwendung von alternativen Arzneimitteln oder alternativem medizinischem Material aus sachlich gerechtfertigten Gründen erwägen.

**I. ARZNEIMITTEL**

*Schiffskategorien*

	A	B	C
<b>1. Kreislaufmittel</b>			
a) Sympathikomimetika	x	x	
b) stenokardiehemmende Mittel	x	x	x
c) Diuretika	x	x	
d) Antihämorrhagika, einschließlich Gebärmuttererschmerzmittel, falls Frauen an Bord	x	x	
e) Antihypertonikum	x	x	
<b>2. Arzneimittel mit Wirkung auf das Verdauungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Magen- und Duodenalbeschwerden			
— Arzneimittel zur Behandlung von Magengeschwüren und Gastritis	x	x	
— säurebindendes Schleimhauttherapeutikum	x	x	
b) Antiemetika	x	x	
c) Laxativa	x		
d) Antidiarrhoika	x	x	x
e) Hämorrhoidenmittel	x	x	
<b>3. Analgetika und Antispasmodika</b>			
a) Analgetika, Antipyretika und entzündungshemmende Mittel	x	x	x
b) starke Analgetika	x	x	
c) Spasmolytika	x	x	
<b>4. Arzneimittel mit Wirkung auf das Nervensystem</b>			
a) Anxiolytika	x	x	
b) Neuroleptika	x	x	
c) Mittel gegen Seekrankheit	x	x	x
d) Antiepileptika	x	x	
<b>5. Antiallergika und Mittel zur Schockbekämpfung</b>			
a) Antihistaminika	x	x	
b) Glukokortikoide	x	x	
<b>6. Arzneimittel mit Wirkung auf das Atmungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Bronchospasmen	x	x	
b) Antitussativa	x	x	

## Schiffskategorien

	A	B	C
c) Rhinitis- und Bronchitismittel	x	x	
<b>7. Antiinfektiosa</b>			
a) Antibiotika (mindestens zwei Klassen)	x	x	
b) antiparasitäre Mittel	x	x	
c) Impfstoffe und Tetanus-Gammaglobuline	x	x	
d) Malaria-Arzneimittel; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	x	x	
<b>8. Zur Rehydratation, zur Kalorienzufuhr und zur Blutgefäßauffüllung bestimmte Zubereitungen</b>			
	x	x	
<b>9. Äußerlich anzuwendende Arzneimittel</b>			
a) <i>Dermatika</i>			
— antiseptische Lösung	x	x	x
— antibiotische Salbe	x	x	
— entzündungshemmende und analgetische Salbe	x	x	
— fungistatisches Hautgel	x		
— Zubereitung gegen Verbrennungen	x	x	x
b) <i>Ophthalmika</i>			
— Antibiotikum und Entzündungshemmer	x	x	
— anästhesierende Augentropfen	x	x	
— Kochsalzlösung zur Augendusche	x	x	x
— pupillenverengende Augentropfen zur Senkung des Augen drucks	x	x	
c) <i>Otologika</i>			
— anästhesierende und entzündungshemmende Lösung	x	x	
d) <i>Mund- und Rachentherapeutika</i>			
— antiseptisches Mundschleimhauttherapeutikum	x	x	
e) <i>Lokalanästhetika</i>			
— durch Kälteanwendung wirkende Lokalanästhetika	x		
— subkutan injizierbare Lokalanästhetika	x	x	

## II. MEDIZINISCHES MATERIAL

## Schiffskategorien

	A	B	C
<b>1. Reanimationsausrüstung</b>			
— ambulantes Beatmungsgerät (oder gleichwertig) mit großen, mittleren und kleinen Masken	x	x	
— Beatmungsgerät mit Druckminderventil, das eine Verwendung des an Bord verfügbaren technischen Sauerstoffs ermöglicht, oder Sauerstoffbehälter <sup>(1)</sup>	x	x	
— mechanische Absaugvorrichtung zum Freimachen der oberen Atemwege	x	x	
<b>2. Verbandszeug und Vernähmaterial</b>			
— Staubinden	x	x	x
— Einmal-Nahtklammer oder Nadeln und Nahtmaterial	x	x	

<sup>1</sup> Unter den in den einzelstaatlichen Rechtsvorschriften und/oder Praktiken festgelegten Bedingungen.

— elastische selbsthaftende Bandage	X	X	X
— Verbandmullbinden	X	X	
— Mullschlauchbinden für Fingerverband	X		
— sterile Mullkompressen	X	X	X
— steriles Brandwundentuch	X	X	
— Dreieckstuch	X	X	
— Einweghandschuhe	X	X	X
— Heftpflaster	X	X	X
— sterile Druckverbände	X	X	X
— Klebewundverbände (Butterfly) oder Zinkoxidbinden	X	X	X
— nicht resorbierbares Nahtmaterial	X		
— getränkte Mullverbände	X	X	

**3. Instrumente**

— Einmal-Skalpelle	X		
— Instrumentenbehälter aus geeignetem Material	X	X	
— Scheren	X	X	
— anatomische Pinzetten	X	X	
— Gefäßklammern	X	X	
— Nadelhalter	X		
— Einmal-Rasierklingen	X		

**4. Material für die ärztliche Untersuchung und Überwachung**

— Einmal-Zungenspatel	X	X	
— Reagenzstreifen für Urinest	X		
— Fieberkurvenblätter	X		
— ärztliche Abbergungsblätter	X	X	
— Stethoskop	X	X	
— Blutdruckmessgerät	X	X	
— medizinisches Thermometer	X	X	
— Hypothermie-Thermometer	X	X	
— Malaria-Schnelltest; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	X	X	

**5. Material für Injektion, Perfusion, Punktion und Katheterisierung**

— Blasendrainageset (für Männer und Frauen geeignet)	X		
— Set für intravenöse Infusionen	X	X	
— Einmalspritzen und -nadeln	X	X	

**6. Allgemeine medizinische Ausrüstung**

— persönliche medizinische und pflegerische Schutzausrüstung	X	X	
— Bettpfanne	X		
— Wärmflasche	X		
— Uringlas	X		
— Eisbeutel	X		

**7. Immobilisierungs- und Kontentivmaterial**

— Set von Schienen in verschiedenen Größen für die Extremitäten	X	X	
— Halskrawatte	X	X	

**8. Desinfektion – Insektenbekämpfung – Schutzmittel**

— Wasserdesinfektionsmittel	X		
— flüssiges Insektizid	X		
— pulverförmiges Insektizid	X		

### III. ANTIDOTE

<b>1. Arzneimittel</b>
— allgemeine
— Kreislaufsystem
— Verdauungssystem
— Nervensystem
— Atmungssystem
— Antiinfektiosa
— äußerliche Anwendung
<b>2. Medizinisches Material</b>
— Sauerstoffbehandlungsgerät (einschließlich des erforderlichen Wartungsmaterials)

#### Hinweis

Hinsichtlich der Einzelheiten der Anwendung von Abschnitt III können die Mitgliedstaaten den „Ärztlichen Leitfaden für Erste Hilfe bei Unfällen mit gefährlicher Fracht“ (GSMU) zugrunde legen, der in dem von der IMO herausgegebenen „Internationalen Kode für die Beförderung von gefährlichen Gütern mit Seeschiffen“ (konsolidierte Ausgabe 1990 in der geänderten Fassung) enthalten ist.

Bei einer etwaigen Anpassung dieses Abschnitts III gemäß Artikel 8 kann/können insbesondere die Aktualisierung(en) des GMSU berücksichtigt werden.“

(2) Anhang IV der Richtlinie 92/29/EWG erhält folgende Fassung:

„ANHANG IV

**ALLGEMEINER RAHMEN FÜR DIE KONTROLLE DER MEDIZINISCHEN  
AUSSTATTUNG AUF SCHIFFEN**

(Artikel 2 Nummer 1 Buchstabe c, Artikel 3 Nummer 3)

**ABSCHNITT A. SCHIFFE DER KATEGORIE A**

**I. Angaben zum Schiff**

Name: .....

Flagge:  
.....

Heimathafen:  
.....

**II. Medizinische Ausstattung**

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
--	----------------------	--	---

**1. ARZNEIMITTEL**

<b>1.1 Kreislaufmittel</b>			
a) Sympathikomimetika	0	0	0
b) stenokardiehemmende Mittel	0	0	0
c) Diuretika	0	0	0
d) Antihämorrhagika, einschließlich Gebärmutterschmerzmittel, falls Frauen an Bord	0	0	0
e) Antihypertonikum	0	0	0
<b>1.2 Arzneimittel mit Wirkung auf das Verdauungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Magen- und Duodenalbeschwerden	0	0	0
— Arzneimittel zur Behandlung von Magengeschwüren und Gastritis	0	0	0
— säurebindendes Schleimhauttherapeutikum	0	0	0
b) Antiemetika	0	0	0
c) Laxativa	0	0	0
d) Antidiarrhoika	0	0	0
e) Hämorrhoidenmittel	0	0	0

**1.3 Analgetika und Antispasmodika**

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
a) Analgetika, Antipyretika und entzündungshemmende Mittel	0	0	0
b) starke Analgetika	0	0	0
c) Spasmolytika	0	0	0
<b>1.4 Arzneimittel mit Wirkung auf das Nervensystem</b>			
a) Anxiolytika	0	0	0
b) Neuroleptika	0	0	0
c) Mittel gegen Seekrankheit	0	0	0
d) Antiepileptika	0	0	0
<b>1.5 Antiallergika und Mittel zur Schockbekämpfung</b>			
a) Antihistaminika	0	0	0
b) Glukokortikoide	0	0	0
<b>1.6 Arzneimittel mit Wirkung auf das Atmungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Bronchospasmen	0	0	0
b) Antitussativa	0	0	0
c) Rhinitis- und Bronchitismittel	0	0	0
<b>1.7 Antiinfektiosa</b>			
a) Antibiotika (mindestens zwei Klassen)	0	0	0
b) antiparasitäre Mittel	0	0	0
c) Impfstoffe und Tetanus-Gammaglobuline	0	0	0
d) Malaria-Arzneimittel; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	0	0	0
<b>1.8 Zur Rehydratation, zur Kalorienzufuhr und zur Blutgefäßauffüllung bestimmte Zubereitungen</b>			
	0	0	0
<b>1.9 Äußerlich anzuwendende Arzneimittel</b>			
a) <i>Dermatika</i>	0	0	0
— antiseptische Lösung	0	0	0
— antibiotische Salbe	0	0	0
— entzündungshemmende und analgetische Salbe	0	0	0
— fungistatisches Hautgel	0	0	0
— Zubereitung gegen Verbrennungen	0	0	0
b) <i>Ophthalmika</i>	0	0	0
— Antibiotikum und Entzündungshemmer	0	0	0
— anästhesierende Augentropfen	0	0	0
— Kochsalzlösung zur Augendusche	0	0	0
— pupillenverengende Augentropfen zur Senkung des Augendruckes	0	0	0
c) <i>Otologika</i>	0	0	0
— anästhesierende und entzündungshemmende Lösung	0	0	0
d) <i>Mund- und Rachentherapeutika</i>	0	0	0
— antiseptisches Mundschleimhauttherapeutikum	0	0	0
e) <i>Lokalanästhetika</i>	0	0	0
— durch Kälteanwendung wirkende Lokalanästhetika	0	0	0
— subkutan injizierbare Lokalanästhetika	0	0	0

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)

## 2. MEDIZINISCHES MATERIAL

<b>2.1 Reanimationsausrüstung</b>			
— ambulantes Beatmungsgerät (oder gleichwertig) mit großen, mittleren und kleinen Masken	0	0	0
— Beatmungsgerät mit Druckminderventil, das eine Verwendung des an Bord verfügbaren technischen Sauerstoffs ermöglicht, oder Sauerstoffbehälter <sup>(2)</sup>	0	0	0
— mechanische Absaugvorrichtung zum Freimachen der oberen Atemwege	0	0	0
<b>2.2 Verbandszeug und Vernähmaterial</b>			
— Staubbinden	0	0	0
— Einmal-Nahtklammer oder Nadeln und Nahtmaterial	0	0	0
— elastische selbsthaftende Bandage	0	0	0
— Verbandmullbinden	0	0	0
— Mullschlauchbinden für Fingerverband	0	0	0
— sterile Mullkompressen	0	0	0
— steriles Brandwundentuch	0	0	0
— Dreieckstuch	0	0	0
— Einweghandschuhe	0	0	0
— Heftpflaster	0	0	0
— sterile Druckverbände	0	0	0
— Klebewundverbände (Butterfly) oder Zinkoxidbinden	0	0	0
— nicht resorbierbares Nahtmaterial	0	0	0
— getränkte Mullverbände	0	0	0
<b>2.3 Instrumente</b>			
— Einmal-Skalpelle	0	0	0
— Instrumentenbehälter aus geeignetem Material	0	0	0
— Scheren	0	0	0
— anatomische Pinzetten	0	0	0
— Gefäßklammern	0	0	0
— Nadelhalter	0	0	0
— Einmal-Rasierklagen	0	0	0
<b>2.4 Material für die ärztliche Untersuchung und Überwachung</b>			
— Einmal-Zungenspatel	0	0	0
— Reagenzstreifen für Urintest	0	0	0
— Fieberkurvenblätter	0	0	0
— ärztliche Abbergungsblätter	0	0	0
— Stethoskop	0	0	0
— Blutdruckmessgerät	0	0	0
— medizinisches Thermometer	0	0	0
— Hypothermie-Thermometer	0	0	0

<sup>2</sup> Unter den in den einzelstaatlichen Rechtsvorschriften und/oder Praktiken festgelegten Bedingungen.



	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
— Malaria-Schnelltest; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	0	0	0
<b>2.5 Material für Injektion, Perfusion, Punktion und Katheterisierung</b>	0	0	0
— Blasendrainageset (für Männer und Frauen geeignet)	0	0	0
— Set für intravenöse Infusionen	0	0	0
— Einmalspritzen und -nadeln	0	0	0
<b>2.6 Allgemeine medizinische Ausrüstung</b>	0	0	0
— persönliche medizinische und pflegerische Schutzausrüstung	0	0	0
— Bettpfanne	0	0	0
— Wärmflasche	0	0	0
— Uringlas	0	0	0
— Eisbeutel	0	0	0
<b>2.7 Immobilisierungs- und Kontentivmaterial</b>	0	0	0
— Set von Schienen in verschiedenen Größen für die Extremitäten	0	0	0
— Halskrawatte	0	0	0
<b>2.8 Desinfektion – Insektenbekämpfung – Schutzmittel</b>	0	0	0
— Wasserdesinfektionsmittel	0	0	0
— flüssiges Insektizid	0	0	0
— pulverförmiges Insektizid	0	0	0

### 3. ANTIDOTE

3.1 allgemeine	0	0	0
3.2 Kreislaufsystem	0	0	0
3.3 Verdauungssystem	0	0	0
3.4 Nervensystem	0	0	0
3.5 Atmungssystem	0	0	0
3.6 Antiinfektiosa	0	0	0
3.7 äußerliche Anwendung	0	0	0
3.8 sonstige	0	0	0
3.9 Sauerstoffbehandlungsgerät (einschließlich des erforderlichen Wartungsmaterials)	0	0	0

Ort, Datum: .....

Unterschrift des Kapitäns:

.....

Sichtvermerk der zuständigen Person oder Stelle:

.....

## ABSCHNITT B. SCHIFFE DER KATEGORIE B

### I. Angaben zum Schiff

Name: .....

Flagge:  
.....

Heimathafen:  
.....

### II. Medizinische Ausstattung

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
--	----------------------	--	---

#### 1. ARZNEIMITTEL

<b>1.1 Kreislaufmittel</b>			
a) Sympathikomimetika	0	0	0
b) stenokardiehemmende Mittel	0	0	0
c) Diuretika	0	0	0
d) Antihämorrhagika, einschließlich Gebärmutterschmerzmittel, falls Frauen an Bord	0	0	0
e) Antihypertonikum	0	0	0
<b>1.2 Arzneimittel mit Wirkung auf das Verdauungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Magen- und Duodenalbeschwerden	0	0	0
— Arzneimittel zur Behandlung von Magengeschwüren und Gastritis	0	0	0
— säurebindendes Schleimhauttherapeutikum	0	0	0
b) Antiemetika	0	0	0
c) Antidiarrhoika	0	0	0
d) Hämorrhoidenmittel	0	0	0
<b>1.3 Analgetika und Antispasmodika</b>			
a) Analgetika, Antipyretika und entzündungshemmende Mittel	0	0	0
b) starke Analgetika	0	0	0
c) Spasmolytika	0	0	0
<b>1.4 Arzneimittel mit Wirkung auf das Nervensystem</b>			
a) Anxiolytika	0	0	0
b) Neuroleptika	0	0	0
c) Mittel gegen Seekrankheit	0	0	0
d) Antiepileptika	0	0	0
<b>1.5 Antiallergika und Mittel zur Schockbekämpfung</b>			

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
a) Antihistaminika	0	0	0
b) Glukokortikoide	0	0	0
<b>1.6 Arzneimittel mit Wirkung auf das Atmungssystem</b>			
a) Arzneimittel gegen Bronchospasmen	0	0	0
b) Antitussiva	0	0	0
c) Rhinitis- und Bronchitismittel	0	0	0
<b>1.7 Antiinfektiosa</b>			
a) Antibiotika (mindestens zwei Klassen)	0	0	0
b) antiparasitäre Mittel	0	0	0
c) Impfstoffe und Tetanus-Gammaglobuline	0	0	0
d) Malaria-Arzneimittel; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	0	0	0
<b>1.8 Zur Rehydratation, zur Kalorienzufuhr und zur Blutgefäßauffüllung bestimmte Zubereitungen</b>			
	0	0	0
<b>1.9 Äußerlich anzuwendende Arzneimittel</b>			
a) <i>Dermatika</i>	0	0	0
— antiseptische Lösung	0	0	0
— antibiotische Salbe	0	0	0
— entzündungshemmende und analgetische Salbe	0	0	0
— Zubereitung gegen Verbrennungen	0	0	0
b) <i>Ophthalmika</i>	0	0	0
— Antibiotikum und Entzündungshemmer	0	0	0
— anästhesierende Augentropfen	0	0	0
— Kochsalzlösung zur Augendusche	0	0	0
— pupillenverengende Augentropfen zur Senkung des Augendruckes	0	0	0
c) <i>Otologika</i>	0	0	0
— anästhesierende und entzündungshemmende Lösung	0	0	0
d) <i>Mund- und Rachen therapeutika</i>	0	0	0
— antiseptisches Mundschleimhauttherapeutikum	0	0	0
e) <i>Lokalanästhetika</i>	0	0	0
— subkutan injizierbare Lokalanästhetika	0	0	0

## 2. MEDIZINISCHES MATERIAL

<b>2.1 Reanimationsausrüstung</b>			
— ambulantes Beatmungsgerät (oder gleichwertig) mit großen, mittleren und kleinen Masken	0	0	0
— Beatmungsgerät mit Druckminderventil, das eine Verwendung des an Bord verfügbaren technischen Sauerstoffs ermöglicht, oder Sauerstoffbehälter <sup>3)</sup>	0	0	0
— mechanische Absaugvorrichtung zum Freimachen der	0	0	0

<sup>3)</sup> Unter den in den einzelstaatlichen Rechtsvorschriften und/oder Praktiken festgelegten Bedingungen.

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
oberen Atemwege			
<b>2.2 Verbandszeug und Vernähmaterial</b>			
— Staubbinden	0	0	0
— Einmal-Nahtklammer oder Nadeln und Nahtmaterial	0	0	0
— elastische selbsthaftende Bandage	0	0	0
— Verbandmullbinden	0	0	0
— sterile Mullkompressen	0	0	0
— steriles Brandwundentuch	0	0	0
— Dreieckstuch	0	0	0
— Einweghandschuhe	0	0	0
— Heftpflaster	0	0	0
— sterile Druckverbände	0	0	0
— Klebewundverbände (Butterfly) oder Zinkoxidbinden	0	0	0
— getränkte Mullverbände	0	0	0
<b>2.3 Instrumente</b>			
— Instrumentenbehälter aus geeignetem Material	0	0	0
— Scheren	0	0	0
— anatomische Pinzetten	0	0	0
— Gefäßklammern	0	0	0
<b>2.4 Material für die ärztliche Untersuchung und Überwachung</b>			
— Einmal-Zungenspatel	0	0	0
— ärztliche Abbergungsblätter	0	0	0
— Stethoskop	0	0	0
— Blutdruckmessgerät	0	0	0
— medizinisches Thermometer	0	0	0
— Hypothermie-Thermometer	0	0	0
— Malaria-Schnelltest; Mitführung abhängig vom Einsatzgebiet	0	0	0
<b>2.5 Material für Injektion, Perfusion, Punktion und Katheterisierung</b>			
— Set für intravenöse Infusionen	0	0	0
— Einmalspritzen und -nadeln	0	0	0
<b>2.6 Allgemeine medizinische Ausrüstung</b>			
— persönliche medizinische und pflegerische Schutzausrüstung	0	0	0
<b>2.7 Immobilisierungs- und Kontentivmaterial</b>			
— Set von Schienen in verschiedenen Größen für die Extremitäten	0	0	0
— Halskrawatte	0	0	0

### 3. ANTIDOTE

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
3.1 allgemeine	0	0	0
3.2 Kreislaufsystem	0	0	0
3.3 Verdauungssystem	0	0	0
3.4 Nervensystem	0	0	0
3.5 Atmungssystem	0	0	0
3.6 Antiinfektiosa	0	0	0
3.7 äußerliche Anwendung	0	0	0
3.8 sonstige	0	0	0
3.9 Sauerstoffbehandlungsgerät (einschließlich des erforderlichen Wartungsmaterials)	0	0	0

Ort, Datum: .....

Unterschrift des Kapitäns:

.....

Sichtvermerk der zuständigen Person oder Stelle:

.....

## ABSCHNITT C. SCHIFFE DER KATEGORIE C

### I. Angaben zum Schiff

Name: .....

Flagge:

.....

Heimathafen:

.....

### II. Medizinische Ausstattung

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
<hr/>			

	Erforderliche Mengen	Tatsächlich an Bord befindliche Mengen	Bemerkungen (speziell etwaiges Verfallsdatum)
--	----------------------	--	---

## 1. ARZNEIMITTEL

<b>1.1 Kreislaufmittel</b>			
a) stenokardiehemmende Mittel	0	0	0
<b>1.2 Arzneimittel mit Wirkung auf das Verdauungssystem</b>			
a) Antidiarrhoika	0	0	0
<b>1.3 Analgetika und Antispasmodika</b>			
a) Analgetika, Antipyretika und entzündungshemmende Mittel	0	0	0
<b>1.4 Arzneimittel mit Wirkung auf das Nervensystem</b>			
c) Mittel gegen Seekrankheit	0	0	0
<b>1.5 Äußerlich anzuwendende Arzneimittel</b>			
a) <i>Dermatika</i>	0	0	0
— antiseptische Lösung	0	0	0
— Zubereitung gegen Verbrennungen	0	0	0
b) <i>Ophthalmika</i>	0	0	0
— Kochsalzlösung zur Augendusche	0	0	0

## 2. MEDIZINISCHES MATERIAL

<b>2.1 Verbandszeug und Vernähmaterial</b>			
— Staubinden	0	0	0
— elastische selbsthaftende Bandage	0	0	0
— sterile Mullkompressen	0	0	0
— Einweghandschuhe	0	0	0
— Heftpflaster	0	0	0
— sterile Druckverbände	0	0	0
— Klebewundverbände (Butterfly) oder Zinkoxidbinden	0	0	0

## 3. ANTIDOTE

3.1 allgemeine	0	0	0
3.2 Kreislaufsystem	0	0	0
3.3 Verdauungssystem	0	0	0
3.4 Nervensystem	0	0	0
3.5 Atmungssystem	0	0	0
3.6 Antiinfektiosa	0	0	0
3.7 äußerliche Anwendung	0	0	0
3.8 sonstige	0	0	0
3.9 Sauerstoffbehandlungsgerät (einschließlich des erforderlichen Wartungsmaterials)	0	0	0

Ort, Datum: .....

Unterschrift des Kapitäns:  
.....

Sichtvermerk der zuständigen Person oder Stelle:  
.....“